



## HASZNÁLATI ÉS KARBANTARTÁSI ÚTMUTATÓ FŐZŐLAPHOZ

**cata** 

A KÉSZÜLÉK KIZÁRÓLAG HÁZTARTÁSI CÉLÚ HASZNÁLATRA SZOLGÁL. A GYÁRTÓ NEM VÁLLAL FELELŐSÉGET SEMMILYEN KÁRÉRT, BALESETÉRT, AMELY SZAKSZERŰTEN BEÜZEMELÉSBŐL, VAGY HIBÁS, A RENDELTELTÉSTŐL ELTÉRŐ HASZNÁLATBÓL ERED.

A Gyártó tanúsítja, hogy a termék megfelel a kifeszültségű elektromos berendezésekre vonatkozó, 2006. december 12-én érvénybe lépett 2006/95/EC direktíva, valamint a 2004. december 15-én érvénybe lépett, elektromágneses kompatibilitásra vonatkozó 2004/108/EEC direktíva összes alapvető követelményének.

### Működési elv (1. ábra)

A legtöbb főzőedény elektromágneses tulajdonságokkal bír, ezt használja fel a készülék.

Az elektromágneses teret előidéző tekercset (induktort) egy elektronikus áramkör működteti és vezérli.

A hőt maga a főzőedény továbbítja az étel felé.

A főzési folyamat az alábbiak szerint történik:

- a hővesztés minimális (nagy hatások),
- a rendszer automatikusan leáll, amikor az edényt levesszük a főzőlapról, vagy akár csak elemeljük róla,
- az elektronikus áramkör maximális rugalmasságot és finombeállítási lehetőségeket biztosít.

(1. ábra)

- 1 - edény
- 2 - indukált áram
- 3 - mágneses mező
- 4 - induktor
- 5 - elektronikus áramkör
- 6 - tápfeszültség

### Kezelőfelület (2. ábra)

- 1 - BE/KI gomb
- 2 - Külön zóna
- 3 - Dupla zóna - bal oldal
- 4 - Dupla zóna - jobb oldal
- 5 - Csúszkás vezérlő
- 6 - Összes zóna
- 7 - Időzítő
- 8 - Gyermekezár funkció
- 9 - Beállított teljesítményfokozat
- 10 - Időzítő kijelző
- 11 - Dupla zóna visszajelző
- 12 - Aktív zóna visszajelző
- 13 - Időzített zóna visszajelző
- 14 - Összes zóna visszajelző
- 15 - Gyermekezár bekapcsolva visszajelző

### Üzembehelyezés

Mindenmű, telepítéssel (elektromos csatlakoztatással) kapcsolatos műveletet kizárólag képzett szakember hajthat végre, az érvényes előírások betartása mellett.

Az utasításokat lásd az üzembehelyezésről szóló szakaszban.

### Érintővezérlő be- és kikapcsolása

A hálózati áramkörhöz történő csatlakoztatást követően az érintővezérlő egység egy másodperc elteltével működésre kész.

Újraindítást követően az összes kijelző és LED-lámpa egy másodperc hosszan felvilág, majd ezt követően az összes kijelző és LED-lámpa kikapcsol, az érintővezérlő pedig készenléti módba vált.

A BE/KI gombot (1) egy másodperc hosszan lenyomva bekapcsoljuk az érintővezérlő egységet.

A főzési zóna kijelzőkön egy folyamatos „0” látható. Előfordulhat, hogy forró főzési zónákra figyelmeztető vizuális jelzés („H”) jelenik meg a „0” helyett. Ez esetben a jelzőpont ég, jelezve, hogy a zóna aktív.

Az érintővezérlő 10 másodpercig marad aktív, majd amennyiben ezen időtartamig nem történik időzítés, vagy főzési zóna beállítási művelet, az elektronikus vezérlés automatikusan készenléti módba állítja az érintővezérlőt. Az érintővezérlő kizárólag a BE/KI gomb lenyomásával kapcsolható vissza. Amennyiben a BE/KI gomb mellett egy másik gombot is lenyomunk egyidejűleg, semmi nem történik, az érintővezérlő készenléti állapotban marad.

Az érintővezérlő egység a BE/KI gombbal bármikor kikapcsolható. Ez érvényes gyermekzárral lezárt vezérlőegységre is.

A BE/KI gomb mindig elsőbbséget élvez az automatikus kikapcsolás funkcióval szemben.

### Automatikus kikapcsolás

A vezérlő egység 10 másodperc után – amennyiben ez idő alatt semmilyen művelet sem kerül végrehajtásra – kikapcsol.

### Főzési zóna bekapcsolása és kikapcsolása

Helyezzük az edényt a kívánt főzési zónára. Amennyiben az edény nem a megfelelő helyen van, a rendszer nem kapcsolja be az adott főzési zónát, valamint az alábbi jelzés lesz látható.



Amennyiben az érintővezérlő egység aktív, a megfelelő csúszkás vezérlő (5) érintésével bármelyik főzési zónát bekapcsolhatjuk. Érintsük meg a csúszkás vezérlő (5) felületét, majd húzzuk el ujjunkat: ezzel 0 és 9 között beállíthatjuk a vonatkozó zóna teljesítményfokozatát. A teljesítményfokozat a főzési zónához tartozó kijelzőn látható.

A főzési zóna kikapcsolásához egyszerűen a csúszkás vezérlővel válasszuk ki a „0” teljesítményfokozatot. Amennyiben a főzési zóna forró, a zónához tartozó kijelzőn a „H” betű jelenik meg.

### Összes főzési zóna kikapcsolása

A BE/KI gombot bármikor lenyomva az összes zónát kikapcsoljuk. Készenléti módban a forró zónákra a megfelelő kijelzőkön a „H” betű figyelmeztet.

### Főzési zónák

Számos módon kombinálhatjuk a zónákat:

#### Négy önálló zóna (7. ábra - A)

4 darab négyzetes alakú, különálló zóna (A, B, C, D) áll rendelkezésre, melyek egymástól függetlenül működtethetők a megfelelő csúszkás vezérlők használatával.

Az edények aljának hozzávetőleges átmérője: 12-20 cm.

### Dupla zóna (7-b. ábra - A-B)

Két különálló zónát együttesen is működtethetünk. Ez a két önálló zóna mint egy zóna viselkedik, egyetlen csúszkás vezérlőről vezérelve. Nyomjuk le a (3) gombot dupla zóna bekapcsolásához a bal oldalon (A+B), illetve a (4) gombot dupla zóna bekapcsolásához a jobb oldalon (C+D). Ezzel egy téglalap alakú zóna jön létre, amely alkalmas téglalap vagy ovális alakú edényekkel történő főzéshez.

Az edények aljának hozzávetőleges átmérői: 20-25 cm.

### Összes zóna (7-c. ábra - A-B-C-D)

A négy különálló zóna együttesen is működtethető úgy, mint egy nagy zóna, egyetlen csúszkás vezérlőről vezérelve. Nyomjuk le a (6) gombot a nagy négyzetes alakú zóna bekapcsolásához, amely alkalmas nagy méretű négyzetes vagy kör alakú edények számára.

Az edények aljának hozzávetőleges átmérői: 30-40 cm.

### Extra teljesítmény funkció

A csúszkás vezérlő (5) jobb oldalánál található „P” gomb lenyomásával kapcsoljuk be az extra teljesítmény funkciót.

A funkció révén egyes főzési zónák a névlegesnél nagyobb teljesítmény elérésére válnak képessé (hogy egyidejűleg hány zóna működhet extra teljesítmény módban, az függ az egyes zónákra eső teljesítménytől, amely nem haladhatja meg a főzőlap maximális teljesítményét).

A főzőedények védelme érdekében az extra teljesítményű fokozat működése tíz (10) perc időtartama van korlátozva. Az extra teljesítmény funkció automatikus lekapcsolását követően a zóna „9”-es főzési teljesítményfokozatban működik tovább. Pár perc elteltével az extra teljesítmény funkció újra aktiválható.

Amennyiben extra teljesítmény módban történő működés közben levesszük az edényt az adott főzési zónáról, a mód ettől függetlenül működésben marad egészen a tíz perces időtartam lejártáig.

A teljesítmény-vezérlés azon az elven alapul, hogy az egyes főzési zónáknál az utoljára végrehajtott teljesítményfokozat állítás élvez elsőbbséget. Ez azt jelenti, hogy azon zónáknál kerül elsődleges csökkentésre a teljesítményfokozat, ahol azt a legkorábban állítottuk.

- Amennyiben az indukció azt érzékeli, hogy valamely főzési zónánál a teljesítményfokozat csökkentése szükséges, a módosítást megelőzően az adott zóna kijelzője 3 másodperc hosszan villogni kezd.

- Amennyiben a teljesítmény eloszlását a felhasználó módosítja, azon zónákban, ahol a teljesítményfokozat automatikusan csökkentésre került, a teljesítményfokozat semmilyen körülmények között sem fog automatikusan növekedni.

### Melegen tartás funkció

A funkció a már megfőzött ételek melegen tartására szolgál. Az összes zónánál elérhető a megfelelő csúszkás vezérlővel a „0” és „1” közötti szakasz kiválasztásával. A főzési zónához tartozó kijelzőn az alábbi ábra látható:



### Maradványhő

Jelzi a felhasználó számára, hogy a főzési zóna és az ezt övező területen az üveg rendkívül forró. A hőmérséklet egy matematikai képlet szerint került kiszámításra. A forró zónákat a hozzájuk tartozó kijelzőn az „H” betű mutatja.

A terület felmelegedése és lehűlése az alábbiaktól függ:

- a kiválasztott teljesítményfokozattól („0” – „9”)
- a be- és kikapcsolási időtől.

A főzési zóna kikapcsolását követően a „forró” jelzés látható marad egészen addig, amíg a számított hőmérséklet +60°C alá esik.

### Főzési zóna automatikus lekapcsolása (biztonsági korlátos működési időtartam)

A főzési zónákhoz meghatározásra került egy maximális működési idő, amely függ a kiválasztott teljesítményfokozattól is. Amikor a maximális működési idő lejár, az adott főzési zóna automatikusan lekapcsol.

A főzési zóna állapotának bármilyen módosításával (pl. a teljesítményfokozat állításával) ez a biztonsági visszazámláló időzítő visszaáll a kezdeti indítási értékre. Az időzítő beállítása elsőbbséget élvez a biztonsági működési időtartamnál.

### Akaratlan bekapcsolás megelőzése

Amennyiben az érintővezérlőn valamely gombot, gombokat legalább 10 másodperc hosszan folyamatosan nyomtatartunk, az alábbiak következhetnek be:

- Amennyiben ez a gomb a BE/KI gomb (1), úgy az összes kijelzőn az alább látható szimbólum jelenik meg egészen addig, amíg a gomb nyomtatartása meg nem szűnik, és egy másik gombot nem nyomunk meg.
- Amennyiben ez valamelyik lezáró gomb (8), dupla zóna gomb (3 - 4), vagy az összes zóna gomb (6), az érintővezérlő kikapcsol.
- Amennyiben ez egy csúszkás vezérlő, a vezérlő egység folyamatos hangjelzéssel figyelmeztet, és a megfelelő kijelzőn az alábbi szimbólum jelenik meg. Amennyiben a csúszkás vezérlő továbbra is nyomva marad, további 10 másodperc múlva az érintővezérlő kikapcsol.

Az üvegfelületre fröcskölt vizet a készülék egyes esetekben egy vagy több gomb lenyomásaként érzékeli.



Amennyiben a bekapcsolást követő 10 másodpercen belül főzési zóna nem kerül bekapcsolásra, az érintővezérlő készenléti állapotba vált.

- Amikor az érintővezérlő aktív, a BE/KI gomb elsőbbséget élvez az összes többi gombbal szemben, annak érdekében, hogy bármikor kikapcsolhassuk az érintővezérlőt több gomb egyidejű lenyomása esetén, vagy adott gomb folyamatos nyomtatartása esetén.
- Készenléti módban nyomtatartva a gombokat semmi sem történik, azonban az érintővezérlő bekapcsolásának feltétele, hogy egyetlen gomb se legyen lenyomva.

## Gombok lezárása (gyermekzár funkció)

A (8) gomb lenyomásával mind készenléti módban, mind bekapcsolt állapotban lezárjuk a gombokat, és a lezárást visszajelző LED-lámpák (15) kigyulladnak, és égve is maradnak. A gyermekzár aktiválás idejét vegyük figyelembe. A főzési zóna bekapcsolva marad a beállított módon, de egyetlen gombot sem használhatunk ezután, kivéve a gyermekzár gombot, valamint a BE/KI (1) gombot. Gyermekzár funkció bekapcsolását követően a BE/KI gombbal kikapcsolhatjuk a készüléket. A gyermekzár visszajelző LED-lámpa (15) kialszik az érintővezérlő kikapcsolásakor, de amikor az érintővezérlőt visszakapcsoljuk, újra kigyullad egészen addig, amíg a gyermekzár gombot újra lenyomva ki nem kapcsoljuk a gyermekzár funkciót. A készülék kikapcsolt állapota mellett a gyermekzár funkciót nem kapcsolhatjuk se be, se ki. Amikor az időzítések lejárnak, az időzítő figyelmeztető jelzéseit tudomásul vehetjük bármelyik gomb lenyomásával, ehhez nem kell kikapcsolnunk a gyermekzárát. A gyermekzár gombot az érintővezérlő készenléti vagy aktív állapotában többször lenyomva feloldjuk a gombokat, és a gyermekzár visszajelző lámpa kialszik. Az összes kezelőelem a normál módon használható újra.

## Automatikus előmelegítés

A főzési folyamat egyszerűsítésére szolgál, mivel így nem kell felügyelnünk a teljes eljárást. A funkció a főzési zónát maximális teljesítményre kapcsolja a rendszer hőmérséklet gyors elérése érdekében. Adott idő elteltével a teljesítményfokozat visszaáll a beállított értékre.

## Automatikus előmelegítés funkció aktiválása

A kívánt főzési zónánál állítsuk a csúszkás vezérlőt a kívánt fokozathoz, és tartsuk ott ujjunkat 3 másodperc hosszan. Az „A” szimbólum és a beállított teljesítményfokozat felváltva jelennek meg a kijelzőn (9).

Amennyiben nagyobb teljesítményfokozat kerül kiválasztásra, az előmelegítés funkció bekapcsolva marad, és az előmelegítési idő a kiválasztott új beállításhoz megfelelően módosul.

Ugyanakkor alacsonyabb fokozat esetén az előmelegítés funkció kikapcsol.

## Hangjelzés (berregő)

Használat során az alábbi műveletek váltanak ki hangjelzést:

- Gomb lenyomását jelző szokásos rövid sípszó;
- Hosszabb, szaggatott hang valamely gomb, gombok 10 másodpercnél hosszabb lenyomása esetén;

## Időzítő funkció

Az időzítő funkció akár öt különálló időzítés egyidejű használatát teszi lehetővé: egy-egy időzítő használatát az egyes zónákhoz, valamint a zónáktól független, önálló időzítőét.

### Független időzítő

Ez az időzítő kizárólag akkor indítható, amikor egyik főzési zóna sincs működésben (összes teljesítményfokozat „0”), és az érintővezérlő be van kapcsolva. A független időzítőt a (7) gomb egyszerű lenyomásával indíthatjuk. Amennyiben bármelyik zóna működik (0-nál nagyobb fokozatban van), a független időzítőt a (7) gomb kétszeri lenyomásával indíthatjuk el. Az időzítő kijelző (10) „00”-t mutat, és a kijelzőn a tizedespont ég. Válasszuk ki az időtartamot 0 és 99 perc közötti tartományban. Ha nem duk meg értéket, 10 másodperc után az időzítő kikapcsol.

- Az időtartamot bármelyik csúszkás vezérlővel (5) beállíthatjuk. A művelet során egyik csúszkás vezérlő sem állítja a vonatkozó zóna teljesítményfokozatát. Az időtartam megadását követő 10 másodperc után az időzítő funkció kiválasztása megszűnik.

- A megadott időtartam leteltével egy szaggatott hangjelzés hallatszik, és a kijelzőn (10) a „00” villan fel. Mind a „00” jelzés, mind a hangjelzés megszűnik, amikor lenyomjuk valamelyik gombot, vagy két perc letelik.

- Amennyiben az érintővezérlőt a BE/KI gombbal úgy kapcsoljuk ki, hogy a független időzítés van érvényben, a független időzítő folytatja a visszaszámlálást.

## Főzési zónák időzítése

- Amennyiben legalább egy főzési zóna működik, az időzítő a (7) gomb egyszerű lenyomásával bekapcsolható.

- „00” villog az időzítő kijelzőn (10) és az adott zóna időzítő szimbóluma (13) felgyullad. Ezután 10 másodperc áll rendelkezésre, hogy beállítsuk az adott zónához a kívánt időzítési időtartamot a zónához tartozó csúszkás vezérlővel (5). Ezen művelet alatt a többi csúszkás vezérlő a vonatkozó zóna teljesítményfokozatának állítására szolgál továbbra is.

- Egy főzési zónához tartozó időzítőről egy másik zónához tartozó időzítő kiválasztásához egyszerűen nyomjuk le a (7) gombot. - A megadott időtartam leteltével egy szaggatott hangjelzés hallatszik, és a kijelzőn (10) a „00” villan fel, valamint az adott zóna kikapcsol, és a zóna kijelzőjén a „0” érték jelenik meg (felváltva a „H” jellel, amennyiben a zóna forró maradt). Mind a „00” jelzés, mind a hangjelzés megszűnik, amikor lenyomjuk valamelyik gombot, vagy két perc letelik.

### Időzítő használata

- A kívánt időtartam a csúszkás vezérlővel (5) adható meg. Amennyiben a csúszkás vezérlő bármely pontján legalább 1/2 másodpercig rajta tartjuk ujjunkat, az alapértelmezett 10 perc időtartam kerül beállításra. Ujjunkat jobbra vagy balra húzva rendre növeljük vagy csökkentjük az időtartamot.

- A beállítható tartomány 0 és 99 perc.

- A vezérlőn ujjunkat csúsztatva legfeljebb 10 perc időtartamot adhatunk meg, nagyobb időtartamhoz emeljük fel ujjunkat, és húzzuk végig újból a csúszkás érintkező sávon (5).

- Az időtartamot úgy is megadhatjuk, hogy ujjunkat a csúszkás vezérlőn tartjuk. Az időtartamot csökkenthetjük a bal oldal bármelyik pontjának érintésével, növeléséhez érintsük a jobb oldal bármely pontját.

- Az időzítő kikapcsolásához válasszuk a „00” értéket. Ehhez fél másodpercre tartsuk ujjunkat a csúszkás vezérlő bal szélső pontján.

– Főzési zóna időzítő 1-99 perc közötti tartományban: A funkció csak akkor indítható, amikor valamelyik zóna működik (teljesítményfokozat > 0; jelző pont ég). Időzített hangjelzés, a négy főzési zóna lekapcsolása szabadon programozható.

## Figyelmeztetések

– A főzőlap használatakor minden mágnesezhető tárgyat tartsuk távol (bankkártyát, floppy-lemezt, számológépet stb.).

– Ne használjunk alumínium fóliát és ne helyezzünk alumínium fóliába csomagolt ételt közvetlenül a főzőlapra.

– Ne helyezzünk fém tárgyakat, pl. kést, villát, kanalat, fedőt a főzőlap felületére, mivel ezek átforrósodhatnak.

– Amikor teflon edényben, szősz nélküli főzünk, ne lépjük túl az 1-2 perces előmelegítési időt.

– Amikor könnyen odaeágó ételt főzünk, kezdjük a főzést kis teljesítményfokozaton, majd lassan, sűrű keverés mellett növeljük a teljesítményt.

– A főzés végetlédve ne bízzuk a lekapcsolást az edény érzékelő funkcióra, manuálisan állítsuk „0”-ra a teljesítményt.

– Amennyiben a főzőlap felülete megsérülne, azonnal áramtalanítsuk a készüléket, ezzel megelőzve egy lehetséges áramütést.

– A főzőlap tisztításához soha ne használjunk gőztisztítógépet.

- A készülék nem alkalmas arra, hogy gyermekek valamint testi, szellemi, érzékelőszervi fogyatékkal élő, vagy megfelelő ismeretekkel, tapasztalattal nem bíró személyek használják, kivéve megfelelő felügyelet mellett, illetve ha egy, az ő biztonságukért felelős személytől a készülék használatára vonatkozóan megfelelő utasításokat nem kapnak.
- Gyermekek felügyelet mellett használhatják a készüléket, biztosítandó, hogy a készülékkel ne játszanak.

### Főzőedények (3. ábra)

- Indukciós főzéshez mágneses vonzásra alkalmas edény a megfelelő.
- Törekedjünk olyan edények használatára, melyek kifejezetten ajánlottak indukciós főzéshez.
- Lapos, vastag aljú edények.
- A zónával egyező átmérőjű edény használja fel a legnagyobb hatásfokkal a leadott teljesítményt.
- Kisebb edény nem használja fel teljes mértékben a leadott teljesítményt, de ez mégsem okoz energiavesztéséget. Ettől függetlenül a gyártó nem ajánlja 10 cm-nél kisebb átmérőjű edény használatát.
- Indukciós főzéshez többrétegű vagy ferrites rozsdamentes acél aljú edények alkalmasak.
- Öntöttvas edények közül a zománczott aljúak megfelelőek, mivel ezek nem karcolják össze a pirokerámia felületet.
- Üveg, kerámia, agyagedény, alumínium, réz vagy nem mágnesesíthető (ausztenites) rozsdamentes acél edény használatát nem javasolt.

### Karbantartás (4. ábra)

Kaparó segítségével azonnal távolítsunk el bármínemű alumínium fóliát, ételdarabot, zsírfoltot, cukrot és egyéb cukortartalmú ételt a felületről, ezzel megelőzve a főzőlap károsodását. Ezután tisztítsuk át megfelelő törőlkendővel és tisztítószerezrel a felületet, öblítsük le vízzel, majd tiszta ruhával töröljük szárazra. Soha ne használjunk szivacsot, súroló hatású törőlrőhát, valamint ne alkalmazzunk maró hatású, erős vegyszert tisztítószertként, pl. folttisztítót, sütőtőtisztító spray-t.

### Üzembehelyezésre vonatkozó utasítások

#### Telepítés

Ezen utasítások a szakképzett személyzet számára mint útmutató szolgálnak a telepítés, beállítás, karbantartás végrehajtásához, a hatályos törvényeknek és szabványoknak megfelelően. Ezen műveletek kizárólag úgy hajthatók végre, hogy a készülék lecsatlakoztatásra került a hálózati áramkőről.

#### Behelyezés (5. ábra)

Amint azt az 5. ábrán is láthatjuk, a készülék olyan rögzítőszerkezettel van ellátva, amely alkalmassá teszi munkapadba történő beépítésre. Helyezzük a mellékelt tömítőanyagot a főzőlap külső pereméhez. Ne telepítsük a főzőlapot sütő fölé; ha mégis így tennénk, ügyeljünk a következőkre:

- a sütő rendelkezzen a megfelelő hűtési rendszerrel;
- ne szivárognon el a meleg levegő a sütőtől a főzőlap felé;
- az ábrának megfelelően szellőző nyílások szükségesek.

5. ábra
- 1 - Előlnézet
- 2 - Elülső oldal
- 3 - Sütő vagy szekrény helye
- 4 - Szellőzőnyílás

### Elektromos csatlakoztatás (6. ábra)

Az elektromos bekötést megelőzően ellenőrizzük a következőket:

- A hálózati áram karakterisztikája feleljen meg a készülék alján lévő típus táblán feltüntetett paraméterekkel.
- A hálózati áramkör rendelkezzen a megfelelő földelőcsatlakozással, a hatályban lévő törvényeknek és szabványoknak megfelelően.
- A hatályos törvények értelmében a földelőcsatlakozás kötelező.

Amennyiben a készülékhez nem tartozik kábel és/vagy villásdugó, használjunk a típus táblán feltüntetett üzemi hőmérsékletnek megfelelő abszorpciós tulajdonsággal bíró anyagot. A kábel hőmérséklete semmilyen körülmények között sem mehet 50°C-kal a környezeti hőmérséklet fölé.

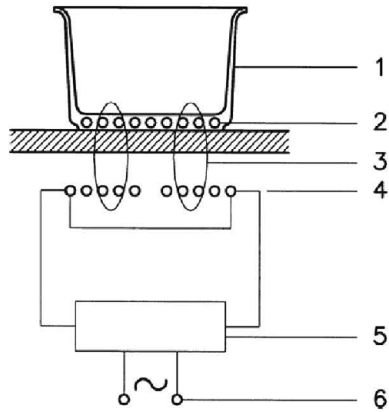
A bekötésre vonatkozó előírásoknak megfelelően iktassunk a hálózati áramkörbe olyan 3-as védelmi szintű megszakítót, amely túlfeszültség esetén az összes pólusra vonatkozóan bontja az érintkezést.

A dugaszoló aljzat vagy a többpólusú megszakító a készüléktől könnyen elérhető helyen legyen.

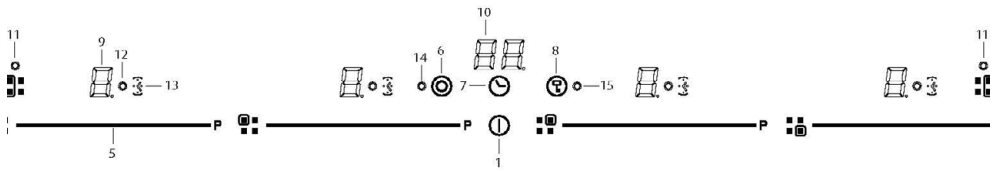
A készülék külső időzítőről vagy külső vezérlőrendszerrel nem működtethető.

Gyártó nem vállal felelősséget a fenti utasítások elmulasztásáért, valamint a balesetmegelőzést célzó előírások be nem tartásáért.

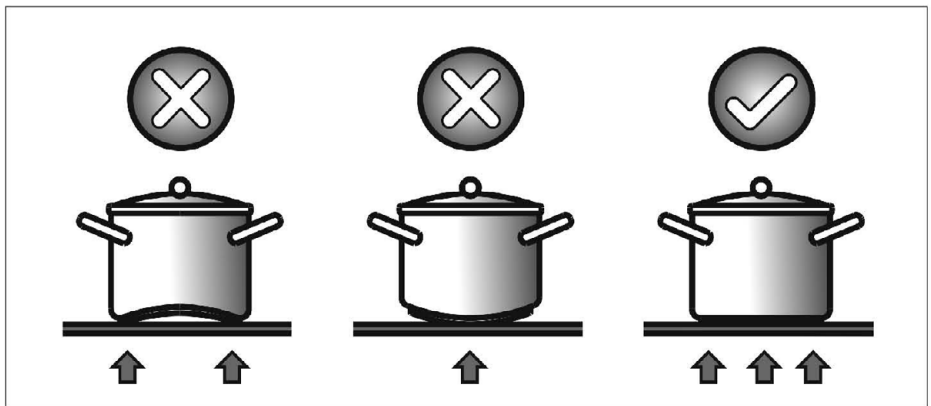
**Veszélyhelyzet kialakulásának megelőzése érdekében a sérült tápkábelt kizárólag eredeti gyári tápkábellel cseréljük, a cserét hivatalos márkaszervizben, vagy szakemberrel végeztessük el.**



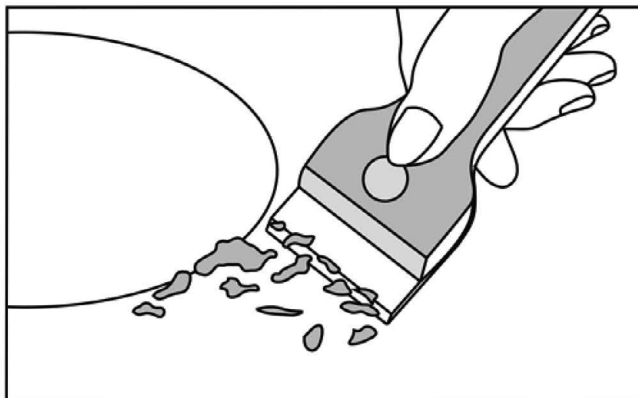
1. ábra



2. ábra

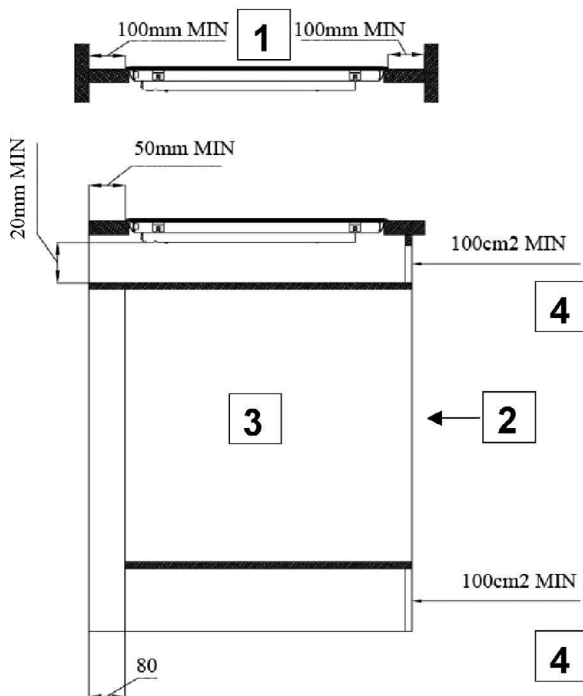
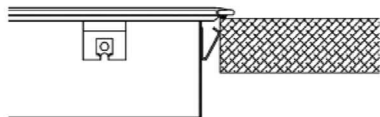
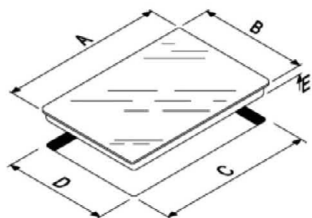


3. ábra

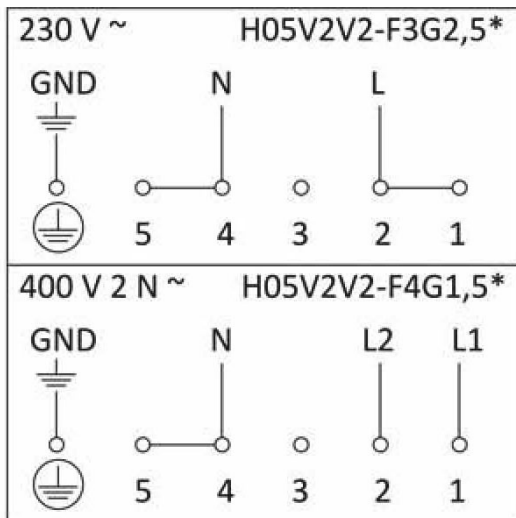


4. ábra

| A   | B   | C   | D   | E  |
|-----|-----|-----|-----|----|
| 590 | 520 | 565 | 495 | 55 |



5. ábra

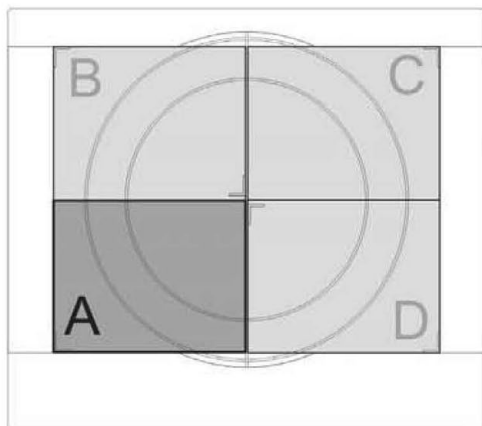


\*Figyelembe véve az egyidejűségi tényezőt

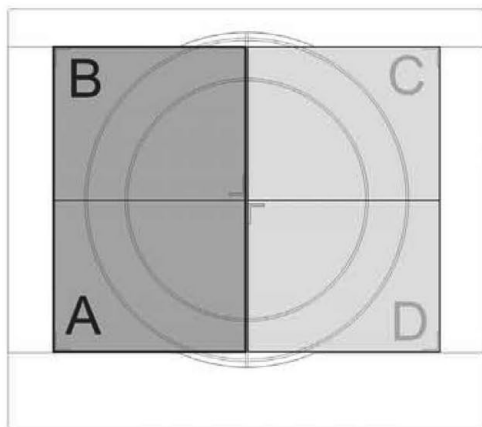
6. ábra



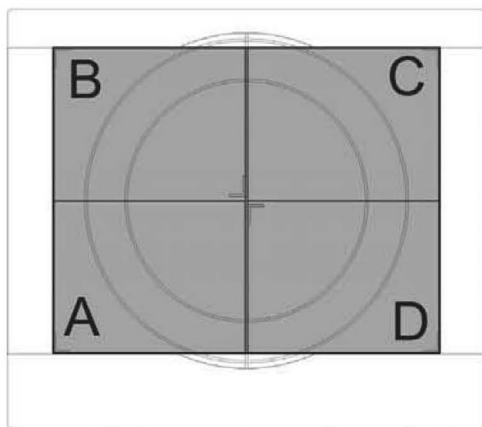
7-a



7-b



7-c



7. ábra

**Importőr:**

**MULTIKOMPLEX BUDAPEST KFT.**

a páraelszívók szakértője... 1995 óta

**H - 1211 Budapest, Mansfeld Péter u. 27**

**(volt Bajáki Ferenc utca)**

**tel.: +(36-1) 427 0325, +(36-1) 427-0326;**

**fax: +(36-1)427 0327**

**[www.multikomplex.hu](http://www.multikomplex.hu)**

**cata** 

**CNA**  
●●●group

**CATA ELECTRODOMÉSTICOS, S.L.**

C. del Ter, 2 - 08570 TORELLÓ (Barcelona) SPAIN

Tel. +34 938 594 100 - Fax +34 938 594 101

www.cnagroup.es - e.mail: cna@cnagroup.es

**Atención al Cliente: 902 410 450 - info@cnagroup.es**

**SAT Central Portugal: 214 349 771 - service@junis.pt**